





## 我們吃飯用的筷子

陳非

我們可以知道通過大批中國移民集團的生活介紹，日本在奈良時代宮廷貴族之間已經使用快子；至於快子流傳到日本一般民間生活之中，可能是在較後的平安時代，亦就是日本由奈良遷都到京都以後。

在今天的京都市內，還屹立着一家名叫「市原」的專門做快子的三百年的老店。前年我夫訪問過這家舖子，店主人特地從他的家庫中取出一張祖傳的題名爲「自簽義」的古畫，上面畫着一位眉髮皓白的老翁手中握着大細白快子，傍邊題着一首長詩的七言古詩。詩中介紹這位白翁是平安時代的人物，數十年間，風雨無阻，每天中爭纏是在京都的街中叫賣白快子，忽然一天翁翁不見了，以身亦就不知去向，傳說他本來就是一位下凡的仙翁。店主人告訴我這是世家代相傳的一張寶畫。據他說，當時平安時代都中還沒有快子店。舊中老翁所賣的是宮中用過了不再用，既堅不夠規矩，被退下來的剩餘快子。當時快子似乎還是日本宮廷貴族級中的專用品，在一般民間並不十分普遍。

日本天皇宮中用的快子，數百年來就一直由「市原」這家老舖承製。明治維新後，日本天皇的住居由京都遷到東京，可是，今天宮中用的快子還是由「市原」一手包辦的。店主人說，頭是尖的，尺寸品質十分嚴格。快子做好後，送進宮內省檢查，先看快子木質有無斑點，然後在一塊長木板上把新快子一根根滾下來，刨削得圓滑不勻的快子，順着木板一直滾滾下地去；稍為粗糙不勻一點的快子，會中途斜落下來，這些快子就被退下來。不爲宮中接受。店主人給我看宮中用的兩種快子，確是樸素乾淨，端整精美。天皇、皇后親用的較短；大臣寶賜宴時陪食用的就較長一點。每付快子用過一次後，就丟掉不再用。

這一天，我與小王到咖啡室人小坐。在那裏他遇到了一個朋友。由於他那個朋友是有一點垂頭喪氣，於是，小王便走過去與那個朋友談談。

過了好一陣，小王的那個朋友走了。他便走了過來。而且，他便是一直嘆息不已的說：「唉！這個世界簡直是變了，這個世界簡直是變了……」

「小王，怎麼回事？」我問小王。「我這位朋友的名字叫佐治，」小王說。他本來是與一個姓司，他們兩個人都是單身漢。所以生活在一起。過得非常快樂。最近，我的朋友佐治，認識了一個美麗的女郎莉莉，他們兩個人經過了一個時期的戀愛後，終於與佐治結婚了。兩人的老婆私奔了。」

「那個姓李的，他竟然跟他的老婆私奔了。」

「我這位朋友的妻子，以後像這樣，去找一個像你這樣的人怎樣呢？」我問小王。

「我這位朋友的名字叫佐治，」小王說。他本來是與一個姓司，他們兩個人都是單身漢。所以生活在一起。過得非常快樂。最近，我的朋友佐治，認識了一個

一個時期的戀愛後，終於與佐治結婚了。兩人的老婆私奔了。」

◎商業樓出售  
●位於乃磨街夾喜市定街商業區。大間火。有長批。價銀萬一千五。  
●興旺商業區。大約十年新。樓下兩間鋪樓上四個稻文。全年入息六千幾銀。  
●連六間鋪。三年新。紅毛呢磚樓。  
●連三間鋪。紅毛呢磚樓。賓客自備電火爐。有批。位於好商業區中心。  
●價銀四萬八千五。  
●價銀四萬七千五。可以供銀期。  
●連三間鋪。紅毛呢磚樓。賓客自備電火爐。有批。位於好商業區中心。  
●價銀八萬二千元供

自備電火爐。價銀八萬二千元供

# 港府立法局迫得通過管制舞苑新例

## 鹹格舞苑春色搜秘

(香港通訊)日前，港九地的小舞苑多得不可勝數，開啟已達一年以上。後春荀，大有「欣欣向榮」之勢。據不全曲之估計，該等小舞苑目前為止，已有兩百間之多，其數字可算驚人。極以香港這個彈丸之地，而有這麼多的小舞院，可稱得上五步一樓十步一閣了。

如所週知，該等小舞苑乃是色情架步，故很多人更稱之為手指舞院，顧明思義，人客入到這等舞院，並非為跳舞來，而實在乃志在手指之樂，跳舞而只用手指者，個中情形，不用割公仔割出腸，亦可一想而知了。

由於該等小舞院成了變相之色情架步，因此遭到社會人士之抨擊，主張警方舉出動掃蕩，更有人提議當局取消該等小舞院之牌照，輿論亦起而指責。

警方有見及此，於是出動掃蕩，不時將一些小舞女與持牌人拘控法庭，惟由於所聞不重，警方此行動未能遏止該等小舞苑之犯罪行爲，警方大有束手無策之嘆。

由於小舞苑內春色無邊，苑內之舞女越來越荒唐，有些竟然在舞苑內引誘舞客到公寓「交易」，討價還價，實行公買公賣，這些小舞苑，簡直成了小妓院，輿論相為敗壞之所。(未完)

### 溫城僑團迎徐大使

(溫哥華訊)緬省中華會館得悉我

中華民國駐加大使徐淑希博士親臨慰問

徐胞後，即籌備歡迎程序，五月廿九日下午一時由會館主席周伯鑑聯同國民黨

代表陳衛典，文化社代表關煥禎，僑校

婦女會吳墀夫人，歌舞地鑑館黃丙申，

僑務委員區富，僑界聞人李瑞麟，呂伯

棠，李陳彩眉，麥陳和平，葉祥馨博士

等數十人到機場歡迎，徐大使伉儷偕張

雲山代表黃耀衍，至孝篤親公所代表袁

奕沛，馬氏公所代表馬自明，督魂社代

表王群顯，中華基督教會廖更生，中國

代表李杏源，李氏公所代表李國就，黃

仁家參軍下機後，首由會館明小姐向徐

夫入獻花，區富委員介紹各人與徐大使

握手柏見，隨即駕車到會館憩息時，

後往不亞大酒店休息。

五時由葉祥馨教授等陪同拜會，會

威路市，六時中國學生會在新廣東樓歡

宴徐大使，八時假座國民黨禮堂開文化

界座談會，由徐大使訓話并答覆各人問

題。

廿日下午二時半，省全體開歡迎大

會，參加者數千人，擠滿了會場，統觀此次徐

大使之蒞臨，僑胞之熱烈歡迎，足見人心

之歸向云。

後放電影助慶。

六時在陳氏餐館月宮廳公宴筵開七

席，參加者多屬僑界領頭，統觀此次徐

大使之蒞臨，僑胞之熱烈歡迎，足見人心

之歸向云。

美客失窃不肯干休

美金旅行支票二千四百元，港幣七

### 台北觀光飯店玉丟臉

美金旅行支票二千四百元，港幣七

**神州堂** 中外風行  
AH R. C.  
HOTEL SUN AH R.  
100 Fender St. B.C.  
Vancouver 4, B.C.  
電話 MU 5-9064

各色  
域多利。萬寶室  
點問頓一廣興公司  
總代理——雲高華十八街西一九六  
代銷處——金林樹榮、元豐公司、廣

司理  
靈法明啟  
司理  
周國林啟

易利便  
床褥清潔  
備胎光顧  
格外歡迎

易利便  
房舍通中  
天失驕。  
【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的微項，總值在三萬元上下。

告後，萬分焦急，表示即將從東京飛返  
台北查究真事。

到此一失驕的電話報  
事去了日本，當他接

美金現鈔，他本人因  
櫃裏的是四千五百元

直到七日才發現，故無法斷定是那一

天失驕。【續完】

第三位失驕的是一位姓葉的華僑，  
他失驕的







## 惡魔足跡

在英國所發現的「惡魔足跡」了。這是一八五五年十二月七日的事，是晚英西南部德維安州忽降大雪。翌早人們照常上班辦公，在街道積雪面人發現了一種不可思議的足跡，那足跡有四英寸長，三英寸寬，這不算出奇，出奇的是足跡沿直線前進，左右相互平排，距離永遠一定，無論那一對距離，都是八英寸半，絲毫不差。要是普通鳥類的話，前進中起步時，一定會踢動腳印附近的雪的，但這種足跡個個非常平整，看來是由上而下垂直壓下雪中去的。

消息傳出之後，人們驚惶起來，紛紛付聽。好事之徒按足跡追查，不料足跡歷經原野沼澤，陸續不斷，有一個男子足足跟蹤了三個半鐘頭，認定是「惡魔足跡」，才恐懼起來不敢再跟蹤下去。

顯然地，它決不能認為一般鳥獸的足跡。第一、就算抵達牆之前，足跡也毫不混亂，因為牆後那邊足跡依然繼續，似乎是越過牆繼續前進的樣子。其次，它時直向人家房子前進，到牆邊分明不見了，但查屋頂，屋頂上赫然印上同樣的足跡，而且足跡間的距離依然是八英寸半，不多不少。再其次，足跡並不是單一條，而是很多地方都有足跡，這條河并不算窄，足跡到達河邊的部分，河面闊及四英里，儘管如此，足跡至此消息仍存在了，惟是虛線，完全超過一百英里之上。

究竟這是什麼東西的足跡呢？人言人殊，莫衷一是。據英國學者湯沙浦氏的解釋，相信它是宇宙人留測定宇宙船的。

## 燕



## 歡迎投稿

本版歡迎各種奇妙趣聞

開短篇及讀者來函詢問音樂、醫藥、體育等問題。一編者

和毛燕，前者又叫燕，是白燕食物中

得的；其氣味清香，下水柔軟服食。

一種品質較次，色灰，其中夾雜的燕毛

蒸白而成，一般是由金絲燕第一或第二

化痰止咳，易患支氣管炎或喉

頭炎的體弱者，適宜常吃。這種

食物原是雨燕科金絲屬的幾種

鳥類在吞食海小中魚蝦和海藻等後，其

燕蛋白米黃色或灰白色，像稻米

成餅狀晒乾而成，也有加入洋菜粉的。

高度而發射出來的特殊輻射線軌跡。當然，這樣的解釋極近似，想天開，到底未

能使人滿意。

怪事發生當時，英國人奔走相告，事人們相信那是四足獸的足跡，但始終

轟動一時，變成重要新聞。還說是怪事，不只這次，早在一八四〇年哥特蘭山岳地帶已發過好幾次怪異的動物足跡，當

事又重演一次，難怪英國人詫異的

騷動一時，變成重要新聞。還說是怪事，不只這次，早在一八四〇年哥特蘭山岳地帶已發過好幾次怪異的動物足跡，當

事又重演一次，難怪英國人詫異的

騷動一時，變成重要新聞。還說是怪事，不只這次，早在一八四〇年哥特蘭山岳地帶已發過好幾次怪異的動物足跡，當

## 粽的來歷

自古以來，端午的應時食品，最主要的一項，就是粽子，品種甚多，形式不一。晉書有「益智粽」

，南齊有「黃粽」，唐時有「百索粽」和「九子粽」，其後就有角粽，錐粽、菱粽、糸粽等名稱。皆由

粵的形式而定。

金陵歲時記謂：「取箬葉，裹糯米為三角形，或雜以臘肉，名火腿粽。或以紅豆實之，端午之新品也。相傳屈子汨汨羅江，其後授夢於一土人云：所投米飯，輒為蛟龍爭食，若以竹葉裹飯，繫以彩絲，則蛟龍不敢相爭，庶免餒一。」這就是日後粽子用草繩細綁的原

因。事雖田於傳說而來，亦要後人

以屈大夫忠而被謫，葬身魚腹，行

之含有紀念景崇之意。

唐昭元宮中，端午造粉圓角黍，貯盤中，以小角弓射之，中者得

食。這又是端午吃粽的別開生面的

方式。近時浙西長興、安吉、吳興

等處，即清明亦裹糯，浙東建德、

奉化、昌化、常山及定海各地，重

陽小吃糯，湖北荊襄，則在夏至日

吃糯。然究不若端午日吃糯來得普

遍些。

端午節及讀者來函詢問音樂、醫藥、體育等問題。一編者

和毛燕，前者又叫燕，是白燕食物中

得的；其氣味清香，下水柔軟服食。

一種品質較次，色灰，其中夾雜的燕毛

蒸白而成，一般是由金絲燕第一或第二

化痰止咳，易患支氣管炎或喉

頭炎的體弱者，適宜常吃。這種

食物原是雨燕科金絲屬的幾種

鳥類在吞食海小中魚蝦和海藻等後，其

燕蛋白米黃色或灰白色，像稻米

成餅狀晒乾而成，也有加入洋菜粉的。

## 駐加洪門雲支部通報

## 歡迎訂閱本報

欲知世界事，欲增廣見聞。

本報消息公正詳實，設備自動電訊收報機，為加拿大新聞社、美聯社、路透社、大陸社等通訊社之長期電訊特約戶。

本報價目表

(雲域) 每月壹元七毫五。每季五元二毫五。全年廿壹元。

(加屬郵寄) 每月壹元六毫。每季五元八毫。半年九元六毫。

(雲域) 每月壹元七毫五。每季五元二毫五。全年十九元二毫。

(雲域) 每月壹元六毫。每季五元二毫五。全年廿壹元。

(雲域) 每月壹元七毫五。每季五元二毫五。全年廿壹元。

(雲域) 每月壹元六毫。每季五元二毫五。全年廿壹元。

## 優待大減價

為酬謝顧客賜顧雅意再減價十五天

本公司所創辦人之一黃公恭運。台山閣

樓閣享壽八十五歲。經於五月底一日晚

暗市黨派儀仗舉哀喪禮。出殯安葬於

科士倫墳場。同蒙宗親戚友，中華總

工會，WILKINSON氏兄弟等惠贈花圈。親臨

致弔。素車隨行。高誦謹。殯禮均感

哀此鳴謝。

B.C. ROYAL CAFE

本公司所創辦人之一黃公恭運。台山閣

樓閣享壽八十五歲。經於五月底一日晚

暗市黨派儀仗舉哀喪禮。出殯安葬於

科士倫墳場。同蒙宗親戚友，中華總

工會，WILKINSON氏兄弟等惠贈花圈。親臨

致弔。素車隨行。高誦謹。殯禮均感

哀此鳴謝。

本公司所創辦人之一黃公恭運。台山閣

樓閣享壽八十五歲。經於五月底一日晚

暗市黨派儀仗舉哀喪禮。出殯安葬於

科士倫墳場。同蒙宗親戚友，中華總

工會，WILKINSON氏兄弟等惠贈花圈。親臨

致弔。素車隨行。高誦謹。殯禮均感

哀此鳴謝。

本公司所創辦人之一黃公恭運。台山閣

樓閣享壽八十五歲。經於五月底一日晚

暗市黨派儀仗舉哀喪禮。出殯安葬於

## 本號定四月十六號停市

## 將遷片打街東壹壹九號

## 繼續為僑界士女服務新

## 張在六月中旬敬希原宥

## 多年惠顧特此致謝

## 秘書賀路餐館蔡根遂立正

## △龔貞信花舖電話：七二三一五二〇四

REMOVAL NOTICE  
Closing on April 26 1965  
NEW LOCATION  
119 East Pender  
(Grand Opening In June, 1965)  
Please accept our apologies for  
any inconvenience caused,  
Thank You,

B.C. ROYAL CAFE

